No L 134/4 Official Journal of the European Communities 19.6.70

REGULATION (EEC) No 1136/70 OF THE COMMISSION

of 17 June 1970

amending Regulation No 134 on the declaration of wine harvests and stocks

THE COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

Having regard to the Treaty establishing the European Economic Community;

Having regard to Council Regulation No 24[1] on the progressive establishment of a common organisation of the market in wine, as amended by Regulation (EEC) No 816/70,[2] and in particular Article 5 thereof;

Whereas Commission Regulation No 134[3] on the declaration of wine harvests and stocks provides for information to be supplied to the Commission enabling the latter to draw up the forward estimate at the beginning of each wine-growing year;

Whereas Article 3 of Regulation No 24, as amended by Article 43 of Regulation (EEC) No 816/70, specifies that from 1 September 1970 the forward estimate shall show the proportion of table wines and quality wines p.s.r. respectively; whereas, to this end, this distinction should be shown in the declarations of harvests and stocks which producers must make and in the estimate of stocks to be forwarded to the Commission by the Member States;

Whereas Article 6 of Regulation No 134 shows the dates on which declarations should be made; whereas this Article should be amended to take into account the date on which the provisions of Regulation (EEC) No 816/70 take effect;

Whereas it is necessary to standardise the communications made by Member States;

Whereas the measures provided for in this Regulation are in accordance with the Opinion of the Management Committee for Wine;

HAS ADOPTED THIS REGULATION:

Article 1

The following text shall be substituted for the text of Article 1 (2) of Regulation No 134:

'2. Each year Member States shall estimate the volume of the harvest in must and wine held on 31 August in its territory.

They shall communicate these estimates in hectolitres to the Commission before 20 September in accordance with the tables shown in Annex I, indicating the white musts and wines separately from the red or rosé musts and wines.

These estimates shall break down the total volume of the white musts and wines on the one hand, and the red and rosé musts and wines on the other, into table wines and quality wines p.s.r.

Until 1 September 1971, "quality wines p.s.r." means wines which fulfil the conditions laid down in Article 3 of the Council Decision fixing wine import quotas for Germany, France and Italy[4].

Member States shall send the corrected harvest estimates to the Commission in the same form before 15 October and 10 November.'

Article 2

The following paragraph shall be added to Article 2 of Regulation No 134:

'3. The declarations referred to in the preceding paragraphs shall break down the total volume of the white musts and wines on the one hand, and the red and rosé musts and wines on the other, into table wines, the wines referred to in Article 27 (2) of Regulation (EEC) No 816/70 if any, and quality wines p.s.r.'

[1] OJ No 30, 20.4.1962, p. 989/62.
[2] OJ No L 99, 5.5.1970, p. 1.
[3] OJ No 111, 6.11.1962, p. 2604/62.
[4] OJ No 30, 20.4.1962, p. 1002/62.

Article 3

The following Article shall be substituted for Article 6 of Regulation No 134:

'Article 6

1. The declarations laid down in Article 2 (1) shall be made:

— before 15 December, by Germany;

— before 30 November, by France;

— before 30 November, by Italy;

— before 30 November, by Luxembourg.

2. The declarations laid down in Article 2 (2) shall be made before 7 September in respect of quantities held on 31 August.

In 1970, however, the declarations shall be made before 7 October in respect of quantities held on 31 August.'

Article 4

1. Article 7 (2) of Regulation No 134 is hereby repealed.

2. The words 'Article 6 (1) 4' shall be substituted for 'Article 6 (2) (a)' in Article 7 (3) of Regulation No 134.

3. The following subparagraph shall be substituted for the first subparagraph of Article 7 (4) of Regulation No 134:

'The summary of the declarations which are provided for in Article 2 (2) and made in accordance with the provisions of Article 6 (2), shall be communicated to the Commission before 10 October in the form shown in the tables set out in Annex II.

In 1970, however, the summary referred to in the preceding subparagraph shall be communicated to the Commission before 31 October.'

Article 5

The Annexes to this Regulation shall be added to Regulation No 134.

Article 6

This Regulation shall enter into force on the third day following its publication in the *Official Journal of the European Communities*.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States.

Done at Brussels, 17 June 1970.

For the Commission

The President

Jean REY

ANNEX I

Member State ....

1st Estimate on 20 September[1]

1st Correction on 15 October[1]

2nd Correction on 10 November[1]

In application of Article 1 (2) of Regulation No 134

HARVEST ESTIMATE

	Total volume	Table wines	Average natural alcoholic strength	Quality wines p.s.r.	Average natural alcoholic strength	Remarks
Red and rosé wines						
White wines						
Total						

1 Delete as necessary.

ANNEX II

Member State ....

In application of Article 7 (4)

DECLARATIONS OF STOCKS HELD ON 31 AUGUST 19....

	Total stocks	Table wines	Quality wines p.s.r.	Remarks
I. **In production:**				
Red and rosé wines				
White wines				
Total				
II. **On the market:**				
(a) *Community wines:*				
Red and rosé wines				
White wines				
Sparkling wines		not applicable	not applicable	
(b) *Imported wines:*				
Red and rosé wines		not applicable	not applicable	
White wines		not applicable	not applicable	
Sparkling wines		not applicable	not applicable	
Total				
III. **Total I + II**				